



МЕНЮ

вагона-ресторана

MENU

dining car

Завтраки* / Breakfasts*

Омлет с сыром и беконом

(яйцо куриное, молоко, майонез, сыр гауда, бекон, томаты черри, соль, специи)

220

350

Omelet with cheese and bacon

(chicken egg, milk, mayonnaise, gouda cheese, bacon, cherry tomatoes, salt, spices)

Каша овсяная с ягодами

(хлопья овсяные, молоко, соль, сахар, ягоды, масло сливочное)

210

300

Oatmeal porridge with berries

(oat flakes, milk, salt, sugar, berries, butter)

Сырники со сметаной и ягодным конфитюром

(творог обезжиренный, яйцо куриное, сахар, манка, ванилин, сметана, мука пшеничная, масло растительное, ягодный конфитюр)

150/30/30

390

Syrniki with sour cream and berry confiture

(fat-free cottage cheese, chicken egg, sugar, semolina, vanilla, sour cream, wheat flour, vegetable oil, berry confiture)

Блины с джемом/сметаной/сгущённым молоком

(мука пшеничная, яйцо куриное, молоко, сахар, соль, масло растительное, масло сливочное, джем/сметана/сгущённое молоко)

180/20/30/30

360

Pancakes with jam/sour cream/condensed milk

(wheat flour, chicken egg, milk, sugar, salt, vegetable oil, butter, jam/sour cream/condensed milk)

Бутерброды* / Sandwiches*

Бутерброд с семгой

(хлеб пшеничный, семга слабосоленая, лимон, масло сливочное)

100

270

Salmon sandwich

(wheat bread, lightly salted salmon, lemon, butter)

Бутерброд с икрой лососевой

(хлеб пшеничный, икра лососевая, масло сливочное, лимон, маслины)

100

380

Sandwich with salmon caviar

(wheat bread, salmon caviar, butter, lemon, olives)

Закуски, Салаты* / Snacks, Salads*

Салат «Оливье» с курицей

(куриное филе, картофель, яйцо куриное, лук, огурцы консервированные, морковь, зеленый горошек, майонез, зелень, соль, масло растительное)



200

400

"Olivier" salad with chicken

(chicken fillet, potatoes, chicken egg, onions, pickled cucumbers, carrots, green peas, mayonnaise, herbs, salt, vegetable oil)

Овощной букет

(помидоры свежие, огурцы свежие, перец болгарский, редис, зелень, соль, масло растительное)



205

300

Vegetable bouquet

(fresh tomatoes, fresh cucumbers, bell peppers, radishes, herbs, salt, vegetable oil)



Вегетарианское блюдо/
Vegetarian dish



Хит/Hit



Подходит детям /
Suitable for kids

Салат «Цезарь» (салат айсберг, запеченная курица, помидоры черри, чесночные крутоны, соус «Цезарь», сыр пармезан)	200	460
“Caesar” Salad (iceberg lettuce, baked chicken, cherry tomatoes, garlic croutons, “Caesar” sauce, parmesan cheese)		
Рыбный дуэт (рыба масляная, семга слабосоленая, лимон)	50/50/20	400
Fish duo (oily fish, lightly salted salmon, lemon)		
Оливки без косточек Pitted olives	50	125
Маслины без косточек Seedless olives	50	125

Национальные блюда* /

National dishes*

Салат «Сибирский» (картофель, огурцы соленые, грибы соленые, лук красный, зелень, конопляное масло, сметана, семечки льняные, специи)	180	400
Siberian salad (potato, pickled cucumbers, salted mushrooms, red onion, herbs, hemp oil, sour cream, flax seeds, spices)		
Грузди со сметаной (грузди маринованные, лук, зелень, сметана)	100/30	390
Milk mushrooms with sour cream (pickled milk mushrooms, onions, herbs, sour cream)		
Шанежки (мука пшеничная, масло растительное, сыр гауда, яйцо куриное, майонез)	100	220
Shanezhki (wheat flour, vegetable oil, gouda cheese, chicken egg, mayonnaise)		
Сибирские пельмени со сметаной и зеленью (мука пшеничная, говядина, куриное филе, лук, соль, масло растительное, специи, зелень, сметана)	250/50	440
Siberian dumplings with sour cream and herb (wheat flour, beef, chicken fillet, onions, salt, vegetable oil, spices, herbs, sour cream)		
Десерт «Таежное удовольствие» (клюква свежемороженая, брусника свежемороженая, сгущенное молоко, кедровый орех)	150	320
“Taiga pleasure” dessert (fresh-frozen cranberries, fresh-frozen cowberry, condensed milk, pine nuts)		

Супы* / Soups*

Куриный бульон с домашней лапшой (куриная грудка, лапша, морковь, лук, соль, масло растительное)	300	350
Chicken broth with homemade noodles (chicken breast, noodles, carrots, onions, salt, vegetable oil)		
Суп солянка мясная со сметаной (говядина, ветчина, сосиски копченые, колбаса вареная, огурцы соленые, лук, томатная паста, маслины, масло сливочное, зелень, лимон, соль, перец, лавровый лист, сметана)	250/30	430
Meat solyanka soup with sour cream (beef, ham, smoked sausages, boiled sausage, pickled cucumbers, onions, tomato paste, olives, butter, herbs, lemon, salt, pepper, bay leaf, sour cream)		

Борщ со сметаной

(говядина, свекла, капуста белокочанная, картофель, лук, морковь, томатная паста, масло растительное, сахар, соль, чеснок, сметана)

300/30

410

Borshch with sour cream

(beef, beets, white cabbage, potatoes, onions, carrots, tomato paste, vegetable oil, sugar, salt, garlic, sour cream)

Основные блюда* / Main courses*

Стейк из говядины

(стейк из говядины, цукини свежие, перец болгарский желтый, красный, томаты черри конфи, соль, специи, соус борделез)

120/30/30/
10/30

810

Beef steak

(beef steak, zucchini, pepper, cherry tomatoes confit, salt, spices, bordelaise sauce)

Свиная корейка на косточке гриль

(свинина корейка на кости, цукини свежие, перец болгарский желтый, красный, томаты черри, кетчуп порц)

120/30/30/
10/25

600

Grilled pork loin on a bone

(Pork loin on the bone, zucchini, pepper, cherry tomatoes, ketchup)

Куриное филе терияки с овощами

(филе куриное, соус соевый, специи, соус терияки, овощи, кунжут, микрозелень)

194

440

Teriyaki chicken fillet with vegetables

(chicken fillet, soy sauce, spices, teriyaki sauce, vegetables, sesame seeds, herbs)

Плов с грибами

(рис, грибы шампиньоны, морковь, лук репчатый, чеснок, специи)/

250

360

Pilaf with mushrooms

(rice, champignons, carrots, onion, garlic, spices)

Нежный стейк лосося с розовым перцем, картофелем в паприке и соусом тартар

(стейк из лосося, картофель, перец розовый, паприка, соус тартар)

100/20/150/10

680

Tender salmon steak with pink pepper, paprika potatoes and tartar sauce

(salmon steak, potatoes, pink peppers, paprika, tartar sauce)

Гарниры* / Side dishes*

Картофельное пюре со сливочным маслом

(картофель, молоко, масло сливочное)

150/10

170

Mashed potatoes with butter

(potatoes, milk, butter)

Гречка отварная со сливочным маслом

(гречка, масло сливочное)

150/10

180

Boiled buckwheat with butter

(buckwheat, butter)

Рис с овощами

(рис, морковь, перец болгарский, кукуруза, цукини, специи)

150

250

Rice with vegetables

(rice, carrots, bell peppers, corn, zucchini, spices)

Соусы* / Sauces*

Сметана Sour cream	30	50
Кетчуп Ketchup	25	50
Майонез Mayonnaise	25	50

Детское меню* / Kids menu*

	Блинчики с курицей, сыром и сливочным маслом (мука пшеничная, яйцо куриное, молоко, сахар, соль фарш куриный, сливки, масло растительное, сыр Гауда) Pancakes with chicken, cheese and butter (wheat flour, chicken egg, milk, sugar, salt minced chicken, cream, vegetable oil, Gouda cheese)	180/10/10	380
	Куриная запеканка с картофельным пюре и овощами (суфле из курицы, картофельное пюре, морковь, брокколи) Tender chicken soufflé with mashed potatoes and vegetables (chicken soufflé, mashed potatoes, carrot, broccoli)	100/100/25/ 25	290
	Маленькие пельмени с мясом и сметаной (пельмени домашние (мука пшеничная, говядина, грудка куриная, лук, соль, масло растительное), сметана порционная) Small dumplings with meat and sour cream (homemade dumplings (wheat flour beef, chicken breast, onions, salt, vegetable oil), sour cream)	200/30	350
	Сосиски-мини с отварными макаронами (сосиски, макароны, сыр гауда) Mini sausages with boiled pasta (sausages, pasta, gouda cheese)	100/120/30	320

Десерты* / Desserts*

Сливочно-творожный десерт с ежевикой (кремчиз, яйцо куриное, сахар, соль, мука пшеничная, ежевика свежая) Creamy curd dessert with blackberries (cream cheese, chicken egg, sugar, salt, wheat flour, blackberry)	120/20	410
Кекс сливочный с черникой (мука пшеничная, сахар, масло растительное, меланж, смесь для маффинов, черника замороженная, вода) Cream muffin with blueberries (wheat flour, sugar, vegetable oil, melange, muffin mix, frozen blueberries, water)	85	310
Мороженое в ассортименте Ice cream in assortment	80	180

Горячие напитки* / Hot drinks*

Чай черный/зеленый в индивидуальной упаковке Black/green tea in individual packaging	200	80
Чай черный/зеленый в чайнике Black/green tea in a teapot	300	250
Кофе эспрессо Coffee espresso	40	200
Кофе американо Coffee americano	150	240
Кофе капучино Coffee cappuccino	200	260

Добавки к чаю и кофе* / Tea and coffee supplements*

Сахар Sugar	5	5
Лимон Lemon	10	15
Сливки порционные Portion cream	10	20

Хлебобулочные изделия* / Bakery products*

Булочка пшеничная Wheat bun	30	30
Булочка бородинская Borodinskaya bun	30	30

Безалкогольные напитки* / Soft drinks*

Сок на розлив в ассортименте Juice on tap assorted	250	120
Вода минеральная «ЕССЕНТУКИ №4» лечебно-столовая (стекло) Mineral water "ESSENTUKI No.4" therapeutic-table water (glass)	450	160
Вода минеральная «НАРЗАН» лечебно-столовая (стекло) Mineral water "NARZAN" therapeutic-table water (glass)	450	160
Вода «Байкал» негазированная "Baikal" still water	450	140
Напитки газированные: «Кола Черноголовка», «Тархун», «Дюшес», «Лимонад» (стекло) Carbonated drinks: "Cola Chernogolovka", "Tarhun", "Duchess", "Lemonade" (glass)	500	140

Снэковая продукция* / Snack*

Арахис в ассортименте Peanuts in the assortment	30	70
Чипсы «Мега чипс» в ассортименте Chips «Mega Chips» in the assortment	50	150
Фисташки в ассортименте Pistachios in the assortment	30	220
Чипсы «Бруто» в ассортименте Chips «Bruto» in the assortment	120	300
Шоколад «Вдохновение» в ассортименте Chocolate «Vdohnovenie» in the assortment	100	260

* Информация о пищевой и энергетической ценности продукции
указана на упаковке /
Information on the nutritional and energy value of the products
is indicated in the information sheet

Специальное предложение* / Special Offer*

Иван-чай Willowherb	50	350
Крем-мед Cream-honey	250	390
Сибирский трюфель с кедровой настойкой Siberian truffle with cedar tincture	100	450
Варенье сибирское из сосновой шишки с кедровым орехом Siberian pine cone jam with pine nuts	200	500
Чак-чак, кондитерское изделие татарской кухни Chak-chak, confectionery of Tatar cuisine	250	600
Геотермальная минеральная вода «Visit Tyumen» Geothermal mineral water "Visit Tyumen"	225	700

* Информация о пищевой и энергетической ценности продукции
указана на упаковке /
Information on the nutritional and energy value of the products
is indicated in the information sheet

Если Вам не выдали кассовый чек,
обратитесь к администрации вагона-ресторана с требованием вернуть деньги за
оплаченные Вами услуги питания в полном объёме.

Отзыв о качестве предоставленных услуг питания в вагоне-ресторане
Вы можете направить на электронный адрес
director@fpc.ru

Питание предоставляется ООО "НТС".
Мы будем признательны за Ваши отзывы и предложения
о качестве предоставленного питания и обслуживания
+7 (800) 550-13-26 (звонок бесплатный)
+7 (985) 491-72-48 (WhatsApp и Viber)
dispatcher@ntsfpc.ru

If You do not get a receipt, please, contact the dining car administration, demanding
the return of money paid by You for catering services in full. You can send your feedback
on the quality of the food services provided in the dining car to
director@fpc.ru

Meals are provided by LLC "NTS".
We would appreciate your feedback and offers on the quality of food and service.
+7 (800) 550-13-26 (toll free)
+7 (985) 491-72-48 (WhatsApp and Viber)
dispatcher@ntsfpc.ru

Генеральный директор Бочкарев А.Н.
General Director Bochkarev A.N.

